



Lódz, den 14.10.2008

Betriebsleiter
/Unleserliche Unterschrift

Laborleiter
/Unleserliche Unterschrift

AB 087
Laboratorium, das für die Prüfungen von Heizkesseln und Heizgeräten akkreditiert wurde.
Akkreditierungszertifikat Nr. AB087, vom 4. Mai 2007, 5. Ausgabe.

Zeichen des Polnischen Akkreditierungszentrums [Polskie Centrum Akredytacji]

Der Kessel erfüllt die Anforderungen der Norm im Rahmen des Wirkungsgrades und der Emission der Schadstoffe, die für die Klasse 3 Emissionsgrenzwerte CO, OGC und Staub, und für Klasse 3 Wärmewirkungsgrad bestimmt wurden.
Die Beschleunigung wurde aufgrund der Ergebnisse der Laboruntersuchungen, die im Protokoll Nr. 37/08-LG vom 10.10.2008 angegeben wurden, erstellt.

erfüllt die Anforderungen der Norm: PN-EN 303-5: 2002

Hersteller:
KLIMOSZ Sp. z o.o.
44-100 Zory, Rybnicka 83

Nennwärmeleistung 21 kW
gefeuert mit dem Holzgranulat „pellets“
Symbolen: PKW/U 28.22.12-00.50 SWW 0711-59
PN-EN 303-5:2002

„Ling 25“

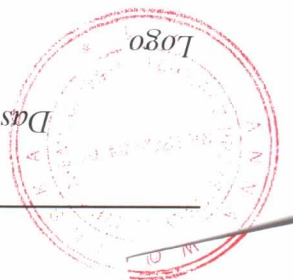
Wasserkessel:

BESCHEINIGUNG

LABORATORIUM FÜR PRÜFUNGEN VON
HEIZKESSELN UND HEIZGERÄTEN
93-231 Łódz, Dostawcza 1
Tel: (042) 64 00 821 Fax: (042) 64 00 304

INSTYTUT ENERGETYKI
UNTERSUCHUNGS- UND ENTWICKLUNGSEINHEIT
PRÜFUNGSSTELLE NR. 1452 DER EUROPÄISCHEN KOMMISSION
ABTEILUNG FÜR HEIZ- UND SANITÄRTECHNIK
26-600 Radom, ul. Wilcza 8, Tel. 048 362-44-01, Fax. 048 363-45-30
<http://www.itgs.radom.pl> E-Mail: itgs@itgs.radom.pl
Akkreditierungszertifikate Nr. AB 087, AB 143, AB 458, AC 076

BEGLAUBIGTE ÜBERSETZUNG AUS DEM POLNISCHEN
Das Dokument wurde auf dem Firmenpapier von Instytut Energetyki erstellt.



Anna Wołńska
Tłumacz przysięgły języka niemieckiego
ul. Chełmońskiego 4/1, 44-100 Gliwice
tel. 691-772-372, e-mail: wolinska.anna@wp.pl